



(Baresha Music SH.P.K)
Shirokë - Suharekë
23000 Rr. Ilirida
Tel. +383 49 (0) 605 655
info@bareshamusic.com

Nr.Prot. 28/2021

**KONTRATË NE MES TE ARTISTIT
DHE
BARESHA MUSIC**
AGREEMENT BETWEEN THE ARTIST AND BARESHA MUSIC

E lidhur me datë: 29.05.2021 ne Suharekë
Date of: _____ in _____

ne mes te
between

Emri Mbiemri: Nait Bytyqi
First name, Last name:

Emri Artistik.
Artistic name:

Pro Media

ID Dokumentit:
Document ID:

1006477042

Adresa

Billushë

Address:

Numri i telefonit
Phone number:

E-Mail:

naitbytyqi@bareshamusic.com

ne tekstin e mëtejme quhet në përgjithësi si
in the below text in general is known as

„ARTIST- PERFORMUES“ ME TE DREJTA KOMERCIALE
PERFORMER WITH THE COMMERCIAL RIGHTS
dhe
and
Baresha Music
as

“PËRFAQËSUES I PLOTFUQISHËM I TE DREJTAVE KOMERCIALE”.
THE LEGAL REPRESENTER OF THE COMMERCIAL RIGHTS



(Baresha Music SH.P.K)

Shirokë - Suharekë

23000 Rr. Ilirida

Tel. +383 49 (0) 605 655

info@bareshamusic.com

1. Objekti i Kontratës

The object of the contract

1.1

Vepra e realizuar audio - vizuale te cilat publikohen ne te gjitha platformat e internetit nga Baresha Music e njëjta i përdorë për fitime komerciale.

Audio and visual work which will be published on the all integrated platforms of the internet from Baresha Music, the same will be used for the commercial profits.

1.2

Youtube_channel: <https://smarturl.it/PromediaSub>

1.3

Baresha Music i merr nga Artisti-Pronari te gjitha te drejtat për përfaqësimin e veprave te komercializuara ne te gjitha platformat e internetit.

Baresha Music takes from the Owner all the rights for representation of the commercialised works in all platforms of the internet.

1.4

Baresha Music detyrohet qe veprat me te drejtën e transferuar për përfaqësim ti mbroj nga përdoruesit tjerë te paautorizuar si publikimet ne formatet e ndryshme ne internet.

Baresha Music is obligated that works with the transfered right for the represent to cover from the other unauthorised user such as publications in other formats in internet.

1.5

Artisti – Pronari garanton se veprat e transferuara për përfaqësim nuk janë dhënë palës se tretë ne te njëjtën kohë po ashtu nuk ka ndonjë kontratë te vlefshme me te, njëherit me nënshkrimin e Artistit – Pronarit garantohet qe nga krijuesit si kompozitorët, tekstshkruesit dhe studiot regjistruese janë marr pëlqimet për përdorimin e se drejtës komerciale.

Owner guarantees that the transfered work for the represent are not given to the third parties in the same time, also he hasn't any valid contract with the third parties. Meanwhile the Owner guarantees that the composer, lyricswriter and the records studio has been granted the permissions for the commercial rights.

1.6

Pjesa e fitimit te Artistit-Pronarit prej 70 % do te i transferohet ne llogarinë e saj/tij komerciale dhe Artisti-Pronari është obligues për barazime tatimore ne shtetin ku jeton.

The income portion of the Owner from 70 % will be transfer on his commercial Bank Account and the Owner is obligated to pay the income taxes of the Country where he/she lives.

Youtube : 70% ;

Platforma të tjera – Spotify,Amazon,Itunes,Deezer...etc| : 50%





(Baresha Music SH.P.K)

Shirokë - Suharekë

23000 Rr. Ilirida

Tel. +383 49 (0) 605 655

info@bareshamusic.com

2. Përmbledhja ligjore

The legal content

2.1

Artisti-Pronari e transferon te drejtën e plotë komerciale gjatë gjithë kohës sa është kontrata ne fuqi per veprat e cekura ne aneksin 1.2 te kontrates.

The Owner is transferred the whole commercial right during the all the time as the contract is valid for the works described in the annex 1.2 of the contract.

2.2

Palët janë te vetëdijshëm qe ne përdorimin online te kësaj krijimtarië, e njëjta mund te shikohet ne te gjithë boten, përpos nëse artisti vendos qe mos ta shfaqë ne territore te caktuara.

Parties are aware that using online of this work, the same can be viewed in the whole world, except if the Owner decide his/her not to be shown in particular countries.

2.3

Artisti pajtohet qe gjatë shfaqjeve online në te gjitha platformat e internetit do te vendosen materiale propaganduese / reklamuese pa dallim gjuhë apo figure (përpos materiale te cilat përmbajnë skena urrejtje, dhune, raciste etj.).

The Owner agrees that during online tune in all platforms of internet will be shown other commercial/propagandistic content, no matter what language(except if materials containing hate scenes, racism or violence scenes, etc).

3. Kohëzgjatja e kontratës

Duration of Contract

3.1

Kohëzgjatja e kësaj kontrate është 36 muaj nga data e nënshkrimit nga te dy palët, me mundësi vazhdimi. Kontrata zgjatet ne mënyrë automatike.

Duration of this contract is set for 36 Months from the signing date from the both parties. The contract will be extended automatically.

3.2

Shkëputja e kontratës mund te behet me pajtimin e palëve duke e njoftuar Baresha Music

1 muaj para skadimit te kontratës.

The termination of the contract can be done with agreement of both parties informing Baresha Music one Month in advance from the date of the contract expire.

3.3

Baresha Music ka te drejt ta shkëput kontratën njëanshëm ne rast se Artisti-Përformuesi i shkel marrëveshjet e përmendura dhe me këtë Baresha Music ka te drejte ti kërkoj dëmshpërblim.

Baresha Music has the right to terminate the contract unilateral in case the performer violates the agreements set and based on this the Baresha Music has the right to request the compensation from the performer.

3.4

Artistit-Përformuesit ka te drejt shkëputjen e njëanshme me shkrim ne rast se Baresha Music nuk e bënë pjesën e pagesës te cekur ne 1.5 brenda afatit 1 muaj ne muajin pasues.

Performer has the right to terminate the contract unilaterally on written form in case Baresha Music does not accomplish the payments mentioned in 1.5 section within one month following next month.

4. Mbrojtja e te dhënave

SH.P.K.
28



(Baresha Music SH.P.K)

Shirokë - Suharekë

23000 Rr. Ilirida

Tel. +383 49 (0) 605 655

info@bareshamusic.com

Data protection

Performer agrees that his/her personal data such as name, surname, address, phone number, email, can be used for registration reason to the file records from the Baresha Music, whereas the artistic name can be published in all platorms of the internet.

*Palët obligohet qe te përdorin kodin e sekretit mbi marrëveshjen ne këtë kontrate.
Parties are obligated to use the secret over the agreement in this contract.*

*Marrëveshjet plotësuese ne mes te palëve mund te behën vetëm me shkrim.
The additional agreements between the parties can be done only in writen form.*

(Baresha Music SH.P.K)
Owner / Pronari
Afrim Kolgeci



Artisti / Pronari
Artist / Owner:
ProMedia